

詩晏亞與固蘭兩火車公司接濟

華友旋國欲搭本公司輪船者請
由詩晏亞與固蘭兩火車公司
乘車而來最為便利該兩公司係
代理本輪船接濟搭客每日設有
特別上等卡專載華友快捷異常
無論在某車站能購車紙與旋港
船票限三星期由域開行回港一
次準期升叁天抵港本輪船之鉅
大堅固床位廣闊地方潔淨電火
煖龍齊備茶水福食豐足招待妥
當久已為華友來往者所稱讚若
再詳問請向代理人固蘭廠詩晏
亞兩火車公司各辦事處詢之可
能明白一切至出到雲埠與域埠
仰携票到華人代理處聲明更得
週旋一切

▲由域多利開行船期 西曆

稠砂十式月十四號

登臣十二月廿八號

科路彼利二廿二年正月八號

千地科士二月八號

The Canadian National Railway
Or The Grand Trunk Pacific Railway
inconnection with the
Blue Funnel Line of Steamers.

▲代理人

▲域埠均安號 馬進 同啓
▲雲埠均安號 馬駿 同啓

QUON ON JAY
P.O. Box 243 Phone 1875
529 Cormorant St.
Victoria
137 Pender S. E.
Phone Seymour 788
VANCOUVER B. C.

軒新圖

承印中西大小文
HO SUN HING
Phone Sey. 1113
438 Main St. VANCOUVER, B. C.

本軒精製
中西字號
巴圖章及
印色墨水
如蒙賜顧
格外從廉
光顧請認
格外從廉

同仁堂

HONG YAN TONG
P. O. Box 694 Phone Sey. 9384
311 Pender St. E. VANCOUVER, B. C.

本號專辦 祖國土產
鮮明熟藥 膏丹丸散
參茸玉桂 委任選揀
油米茶糖 化粧妙品
金銀信局 送禮香驗
諸君光顧 快捷往返
望垂青盼

ROBERT M. MOORE CO

118-918 Pender St. West
VANCOUVER, B. C.

MOORE LIGHT
GASOLINE SYSTEMS
VANCOUVER
2 REGINA

信通

Chow Lee 1717
Government St.
Victoria, B. C.

兩廣中醫學會
李鶴儒內外方脈萬城多利埠安和堂

Chinese Taxi Co.
Phone Sey. 4385
1 Pender St. W.
Vancouver, B. C.

隆昌英
Ying Chung Lung & Co.
549 Cormorant Street
P.O.B. 514 Victoria B. C.

隆昌英
Ying Chung Lung & Co.
549 Cormorant Street
P.O.B. 514 Victoria B. C.

隆昌英
Ying Chung Lung & Co.
549 Cormorant Street
P.O.B. 514 Victoria B. C.

參茸三鞭補腎丸
每樽定價五元

廣濟堂
參茸三鞭補腎丸
醫生林潤臣自製

廣濟堂
跌打散瘀止痛藥水
林潤臣跌打藥水

廣濟堂廣告
本堂創在雲南華城廣東街四號門牌...

我唔信敢就要割
啓者弟患小腹痛痛拘攣一團閉了二便辛苦異常...

可憐斷脚
啓者弟次男年甫四齡在街上遊戲被八街勝記號少東乘駝...

幸遇良醫能益壽
弟逾花甲海上看羊四十年所食固無生鮮所居亦無定處...

曹新統
脈方外內
包醫跌打 癰疽疔毒 內外各症